



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

Prot. N. 3245 /C42

Monza, 29/12/2017

Spett. Agenzia Viaggi

ALBO WEB DELL'ISTITUTO

Oggetto: Stage Linguistici e Viaggi di Istruzione A.S. 2017/18

Il Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza indice una gara d'appalto rivolta a tutte le agenzie di viaggio interessate, al fine di organizzare per i propri studenti nel corrente anno scolastico le uscite didattiche, il cui elenco è suddiviso nei lotti di cui all'allegato 2. Si invitano le agenzie di viaggio interessate a far pervenire la loro offerta in busta chiusa alla Dirigenza di questo Liceo, all'indirizzo:

Liceo Statale "Carlo Porta"

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza (MB)

I nostri uffici di segreteria sono aperti dal lunedì al venerdì dalle 08.00 alle 14.00.

Il plico deve pervenire non più tardi delle ore 12:00 del giorno 14 dicembre 2017, a mezzo consegna a mano o raccomandata con avviso di ricevimento. La busta deve essere chiusa e controfirmata su tutti i lembi di chiusura. Sulla busta, oltre al nome ed alla ragione sociale dell'impresa mittente, dovrà essere chiaramente scritto **"Offerta per la gara per l'aggiudicazione del servizio per le uscite didattiche del Liceo 2017/2018"**.

L'invio del plico contenente l'offerta è a totale ed esclusivo rischio del mittente. Non saranno in alcun caso presi in considerazione i plichi pervenuti oltre il suddetto termine perentorio di scadenza (**non** fa fede il timbro postale). Non verranno aperti i plichi che non rechino all'esterno l'indicazione dell'oggetto dell'appalto e la denominazione dell'impresa concorrente. Non si terrà conto delle offerte che dovessero pervenire oltre i termini stabiliti, qualunque sia la motivazione.

L'apertura delle buste contenenti le offerte sarà effettuata il giorno **15 dicembre 2017 alle ore 12.00** presso la sede legale del Liceo "Carlo Porta" in Monza (MB), via della Guerrina, 15. Nella medesima giornata si procederà alla valutazione delle offerte, alla predisposizione del prospetto comparativo e all'aggiudicazione.

La fornitura di servizi sarà aggiudicata **o per l'intero lotto o per ogni singolo lotto** ad insindacabile giudizio dell'Istituto alla agenzia che avrà presentato l'offerta più vantaggiosa. Il Liceo si riserva anche la facoltà di non aggiudicare tutti i lotti oggetto della presente gara.

Qualora il numero delle offerte valide ammesse alla gara risulti pari a uno, si procederà comunque all'aggiudicazione dei servizi. Resterà aggiudicataria l'agenzia che avrà presentato l'offerta economicamente più vantaggiosa per il Liceo, secondo una comparazione che terrà conto del prezzo più competitivo e della qualità dei servizi offerti. Ad affidamento avvenuto, attraverso l'albo web del Liceo verrà comunicata alle agenzie partecipanti alla gara d'appalto l'avvenuta assegnazione dei singoli lotti.

Si allegano, come parte integrante della presente richiesta, il *Capitolato d'oneri tra Liceo e Agenzie di viaggi* (allegato 1), e il *Prospetto analitico dei singoli lotti* (allegato 2) che si possono scaricare dal sito della scuola

Indirizzo web:



IL DIRIGENTE SCOLASTICO*
Eliana D'Alò

*Firma autografa omissa ai sensi dell'art.3 D.lgs. 12/02/1993 n°39



ALLEGATO 1

Capitolato di oneri tra Liceo e Agenzia di Viaggi

1. L'Agenzia di viaggi (di seguito denominato ADV) contestualmente all'offerta economica deve presentare le seguenti dichiarazioni:
 - a) iscrizione nel registro delle imprese presso la CC.I.AA. per la categoria attinente i lavori da appaltarsi, con l'indicazione del numero e dell'anno di iscrizione;
 - b) inesistenza di condizioni di incapacità di contrarre con la P.A. di cui agli artt. 120 e seguenti della legge 24.11.1981 n. 689;
 - c) inesistenza dello stato di fallimento, di liquidazione, di cessione di attività, di concordato preventivo e di qualsiasi altra situazione equivalente, al momento dell'offerta e nei cinque anni precedenti ad essa;
 - d) disponibilità delle attrezzature necessarie per la prestazione dei servizi di trasporto e la loro conformità alla normativa vigente e alle certificazioni di qualità richieste che saranno prestate da parte dell' ADV che risulterà vincitrice della presente gara;Saranno escluse le ADV, la cui documentazione non sia esaustiva per valutare le condizioni di qualità e di sicurezza.
2. Per presentare la sua offerta l'ADV deve **obbligatoriamente** firmare in ogni pagina l'allegato 1, impegnandosi specificatamente al rispetto delle condizioni proposte come dettagliato nell'allegato 2. L'ADV può aggiungere all'allegato 2 ogni documento che chiarisca nel modo più esaustivo l'offerta.
3. La validità dell'offerta sarà riferita alla data prevista dell'effettuazione del viaggio, salvo variazioni dei costi documentabili e non imputabili all'ADV. Si richiama a riguardo l'art. 11 D.L.vo del 17/03/1995 n°111.
4. Il Liceo si riserva comunque il diritto di annullare il viaggio, qualora l'aumento della quota, anche per i motivi suddetti, dovesse superare il 10%. In tal caso l'ADV si impegna a restituire, senza nulla pretendere, gli acconti che fossero stati già versati relativamente ai viaggi annullati.
5. L'affidamento dell'organizzazione del viaggio da parte del Liceo avverrà con una lettera di impegno del Liceo stesso contenente tutti gli elementi relativi al viaggio, come previsto dall'art. 11 D.L.vo del 17/03/1995 n°111 di attuazione della Direttiva 314/90/CEE ed in coerenza con le norme dettate D.I. n°44 del 01/02/2001 concernente le "istruzioni generali sulla gestione amministrativo-contabile delle Istituzioni scolastiche".
6. In caso di partecipazione al viaggio di istruzione di alunni in situazione di handicap, dovranno essere osservate le seguenti indicazioni:
 - a) il Liceo, per una corretta e funzionale organizzazione, nonché per la determinazione del costo del viaggio, comunicherà all'ADV la presenza di allievi in situazione di handicap, i relativi servizi necessari e l'eventuale presenza di assistenti educatori;
 - b) agli allievi in situazione di handicap e agli assistenti educatori dovranno essere forniti i servizi idonei secondo la normativa vigente in materia.
7. Le quote di partecipazione saranno stabilite in relazione al numero minimo/massimo di partecipanti, specificato nell'allegato 2 per ogni singolo lotto.
8. Gli alberghi dovranno essere della categoria richiesta e nelle ubicazioni richieste e per ognuno assicurare che la sistemazione alberghiera offerta presenti sia per l'alloggio che per il vitto i necessari livelli di igienicità e di benessere per i partecipanti. Alla conferma dei servizi, dovrà essere indicato da parte dell'ADV nome, indirizzo, telefono/fax/mail. Le sistemazioni saranno in camere singole con servizi privati, gratuite per i docenti e a più letti (a 2, 3 o 4 letti) con servizi privati per gli studenti.
9. In relazione ai servizi di pensione completa dovranno essere forniti lunch ticket.
10. Ai docenti accompagnatori saranno accordate le gratuità di viaggio.



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

11. I viaggi di istruzione dovranno essere effettuati con i mezzi di trasporto richiesti.
12. Ove siano utilizzati i pullman, gli stessi saranno a disposizione per tutti gli spostamenti del gruppo, inerenti all'itinerario precedentemente stabilito. Nelle quote si intendono inclusi: carburante, pedaggi autostradali, ingressi in città e parcheggi, IVA, diaria, vitto e alloggio dell'autista ed eventuale secondo autista nelle circostanze previste dalle norme vigenti. Il Liceo può riservarsi di far verificare, alla partenza del viaggio e avvalendosi dell'autorità competenti, l'idoneità dei mezzi utilizzati. Sempre per i viaggi in pullman (effettuati in Italia) è richiesta la comunicazione della/e compagnia/e di noleggio, allegando anche una dichiarazione nella quale la stessa si impegna a fornire, se richiesta, i dati previsti dalle norme vigenti; va comunque indicato il massimale assicurativo degli automezzi della compagnia indicata.
13. Al momento in cui l'ADV confermerà i servizi prenotati e su presentazione della relativa fattura, sarà versato un acconto delle quote pari al 25%. Il saldo avverrà su presentazione, delle relative fatture, entro e non oltre cinque giorni dal rientro dal viaggio. Ad ogni viaggio il Liceo assegnerà un C.I.G. di riferimento.
14. L'ADV rilascerà al Liceo, prima della partenza, i documenti relativi al viaggio (voucher, titoli di trasporto). Sui voucher saranno indicati: il nome del Liceo, l'entità dei gruppi, i servizi prenotati ed il fornitore. Il Liceo, nella persona del Docente responsabile del viaggio, avrà cura di rilevare l'esatto numero dei partecipanti, nonché l'utilizzo dei servizi previsti, con apposita dichiarazione sottoscritta sui relativi documenti di viaggio (voucher, titoli di trasporto).
15. L'ADV dovrà assicurare eventuali **rimborsi** della quota relativa al soggiorno e, se possibile del biglietto aereo, agli alunni impossibilitati alla partecipazione al viaggio per motivi di malattia e/o ricovero o altri motivi documentati di forza maggiore. In caso di trasporto ferroviario, il Docente responsabile avrà cura di far annotare dal personale competente il numero esatto dei viaggiatori. Tali adempimenti consentiranno al Liceo di poter, eventualmente, ottenere il rimborso, qualora il numero dei partecipanti sia stato oggetto di variazioni in meno oppure non tutti i servizi siano stati utilizzati per causa di forza maggiore. Il Liceo dovrà informare l'ADV delle eventuali variazioni relative al numero dei partecipanti nonché dei servizi di cui non si è usufruito.
16. L'ADV aggiudicataria dovrà, a seguito dell'entrata in vigore del DL n. 187/2010, assumersi i seguenti oneri:
 - a) il contraente consapevole delle sanzioni amministrative pecuniarie previste dalla Legge n. 136/2010, ai sensi dell'art. 3 **assume gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari** di cui alla medesima legge; in particolare, quello di comunicare alla stazione appaltante, tempestivamente e, comunque, entro sette giorni dalla loro accensione, gli estremi identificativi dei conti correnti dedicati previsti dall'art 3 comma 1 della legge suddetta, nonché, nello stesso termine, le generalità e il codice fiscale delle persone delegate ad operare su di essi.
 - b) Il contraente si obbliga altresì, a pena di risoluzione di diritto del presente contratto, ad inserire negli eventuali **contratti di sub-appalto e sub-contratto**, la clausola di nullità assoluta per il mancato rispetto degli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari.
 - c) L'impresa partecipante dovrà inoltre allegare alle proprie offerte il **D.U.R.C.**
 - d) Nel rispetto del decreto n. 55 del 3 aprile 2013 del MEF art.1 commi da 209 al 213, si comunica che con decorrenza 6 giugno 2014 codesta Spettabile Ditta dovrà produrre nei confronti di questa istituzione esclusivamente fattura elettronica, nel rispetto delle specifiche tecniche reperibili sul sito www.fatturapa.gov.it. - A tale riguardo si comunica il codice univoco ufficio : **UFCVJF**
17. Per questa gara saranno rispettati i principi di riservatezza delle informazioni fornite dalle ADV, ai sensi del **DLGS n. 196/2003** e successive modificazioni, compatibilmente con le funzioni istituzionali, le disposizioni di legge e le disposizioni riguardanti il diritto di accesso ai documenti ed alle informazioni. In particolare, in ordine al procedimento instaurato da questa procedura:
 - a) le finalità cui sono destinati i dati raccolti ineriscono alla verifica della capacità dei concorrenti di partecipare alla gara in oggetto;
 - b) i dati forniti saranno raccolti, registrati, organizzati e conservati per le finalità di gestione e saranno trattati sia mediante supporto cartaceo o magnetico anche successivamente all'eventuale instaurazione del rapporto contrattuale per le finalità del rapporto medesimo;
 - c) la comunicazione dei dati richiesti da parte dell'ADV al Liceo è un onere a pena l'esclusione dalla gara;



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

- d) i soggetti o le categorie di soggetti ai quali i dati possono essere comunicati sono: il personale interno dell'Amministrazione ed ogni altro soggetto che abbia interesse ai sensi della legge n. 241/1990;
- e) i diritti spettanti all'interessato sono quelli di cui all'art. 7 del d.lgs. n. 196/2003, cui si rinvia;
- f) soggetto attivo nella raccolta è l'Amministrazione aggiudicante e il responsabile, su delega del Dirigente Scolastico, è il DSGA.
18. Per quanto non specificatamente richiamato nel presente documento, si rinvia alla normativa vigente in materia, già menzionata, con particolare riferimento al D.L. del 17/03/1995 n°111, relativo all'attuazione della direttiva 314/90/CEE concernente i viaggi, le vacanze e i circuiti "tutto compreso".



IL DIRIGENTE SCOLASTICO*
Eliana D'Alò

*Firma autografa omessa ai sensi dell'art.3 D.lgs. 12/02/1993 n°39



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

ALLEGATO 2

Destinazione:	Lotto 1: viaggio di istruzione a PALERMO
Durata	Dal 24/01/2018 al 27/01/2018
N. gratuità richieste	3
	47
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Volo a/r Milano-Palermo;• Trasferimento in pullman privato dall'aeroporto alla sistemazione prescelta e viceversa;• 3 docenti accompagnatori ;• Hotel in centro città - ½ pensione• Biglietto entrata musei <p>PROGRAMMA DI MASSIMA DEL VIAGGIO</p> <p>PRIMO, SECONDO e QUARTO GIORNO</p> <ul style="list-style-type: none">- Cattedrale- Palazzo dei Normanni e Cappella Palatina- Duomo di Monreale- Chiesa della Martorana- Fontana Pretoria e Palazzo delle Aquile- La Zisa e la Cuba- Mercati storici: Vucciria e Ballarò- Palazzo Valguarnera Gangi (dove è stato girato il film "Il Gattopardo" di Luchino Visconti)- Mondello e Orto Botanico- Palazzina Cinese e Parco della Favorita- Teatro Massimo e Politeama <p>TERZO GIORNO</p> <p>MATTINA</p> <p>Duomo di Cefalù</p> <p>POMERIGGIO</p> <p>Bagheria:</p> <ul style="list-style-type: none">- Palazzo Palagonia (Film Baaria di Giuseppe Tornatore)- Casa museo di Renato Guttuso (Quadro "La Vuccirìa").



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

Destinazione:	Lotto 2 viaggio di istruzione a VIENNA
Durata	Dal 27/02/2018 al 02/03/2018
N. gratuità richieste	2
Numero partecipanti	19
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Volo a/r Milano-Vienna;• Trasferimento in pullman privato dall'aeroporto alla sistemazione prescelta e viceversa;• Bus supplementare per spostarsi in loco• Biglietto entrata musei• 2 docenti accompagnatori ;• Hotel in centro città - ½ pensione <p>PROGRAMMA DEL VIAGGIO</p> <p>PRIMO GIORNO</p> <ul style="list-style-type: none">- visita del centro- Cattedrale Santo Stefano (duomo)- Cripta imperiale dei Cappuccini- visita al Prater <p>SECONDO GIORNO</p> <ul style="list-style-type: none">- Casa di Freud- Palazzo della secessione- (sera: se possibile spettacolo all'opera) <p>TERZO GIORNO</p> <ul style="list-style-type: none">- Castello di Schönbrunn- Kunsthistorisches museum- Hofburg o Leopold museum <p>QUARTO GIORNO</p> <ul style="list-style-type: none">- visita a uno dei caffè storici di Vienna e visita al centro storico



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

Destinazione:	Lotto 3 Viaggio di istruzione MONTEFELTRO
Durata	<u>Fine febbraio inizi di marzo (2 giorni)</u>
N. gratuità richieste	4
Numero partecipanti	46
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Bus A/R Monza-Montefeltro partenza ore 6.30 rientro ore 21.00• 4 docenti accompagnatori• Biglietti entrata musei• Guida turistica• Hotel in centro città <p>Il costo del pacchetto di tutto compreso con: soggiorno in hotel 3 stelle + 1 pensione completa + bevande ai pasti + viaggio in pullman A/R da scuola + visita guidata di Gradara con ingresso al castello di Paolo e Francesca + ingresso e visita guidata del Mateureka + visita ai Luoghi dell'Anima + visita guidata di San Leo con ingresso alla fortezza + accompagnatore al seguito + animazione serale + gratuità per gli insegnanti accompagnatori</p> <ul style="list-style-type: none">• Budget non superiore a € 94.00• <p style="text-align: center;">ITINERARIO</p> <p>1° GIORNO Partenza da scuola alle ore 6:30 e arrivo a Gradara. Visita del Castello di Paolo e Francesca, del meraviglioso borgo e della cinta muraria. Di seguito visita libera della città. Pranzo al sacco portato dagli studenti. Nel pomeriggio trasferimento a San Leo dove visiteremo la fortezza che rappresenta uno degli esempi più riusciti di arte militare del Medioevo. Qui conosceremo anche la storia del Conte di Cagliostro celebre alchimista e massone che a San Leo fu imprigionato come eretico e vi morì. Partenza per Carpegna con arrivo intorno alle 18:30. Sistemazione in albergo e cena. Dopocena serata di musica o osservazione delle stelle con l'astrofilo. Pernottamento.</p> <p>2° GIORNO In mattinata trasferimento a Pennabilli con visita del Museo del calcolo Mateureka dove sono esposti centinaia di oggetti attraverso i quali si ripercorre la storia del calcolo e della matematica in un viaggio emozionante ,che partendo dalle tavolette sumere di 4500 anni fa ,ci porta all'epoca dell'informatica e di internet con dimostrazioni pratiche e teoriche. A seguire passeggiata per il centro storico alla scoperta dei "Luoghi dell'Anima" di Tonino Guerra. Rientro in hotel per il pranzo e nel pomeriggio rientro a Monza previsto in serata alle 20:00 circa.</p>



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

Destinazione:	Lotto 4 Viaggio di istruzione LISBONA
Durata	Dal 12/03/2018 al 15/03/2018
N. gratuità richieste	4
Numero partecipanti	48
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Volo a/r Milano-Lisbona;• Trasferimento in pullman privato dall'aeroporto alla sistemazione prescelta e viceversa.• 4 docenti accompagnatori ;• Hotel in centro città 1/2 pensione• Biglietti entrata musei• Guida turistica ½ giornata <p style="text-align: center;">PROGRAMMA</p> <p>1° GIORNO Visita guidata centro (con guida turistica) (Castello de Sao George), Cattedrale Pantheon</p> <p>2° GIORNO Monastero dos Jerolamos Monumento delle scoperte Torre de Belem Bairro alto</p> <p>3° GIORNO Palacio de Setais Castello dei Mori Palazzo da Pena Oceanario di Lisbona</p> <p>4° GIORNO - mattino Cabo da Roca GAU galleria arte urbana</p>



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

Destinazione:	Lotto 5 Stage linguistico con visite aziendali a SALAMANCA
Durata	11/03/2018 partenza al mattino al 17/03/2018 ritorno alla sera (6 giorni 7 notti)
N. gratuità richieste	3
Numero partecipanti	44
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Volo a/r Milano-Madrid;• Trasferimento in pullman privato dall'aeroporto alla sistemazione prescelta e viceversa (Salamanca);• 3 docenti accompagnatori ;• Sistemazione in famiglia con pensione completa in camera doppia/tripla per gli studenti• Sistemazione in hotel pensione completa per i docenti• Assicurazione contro gli infortuni• Assistenza di un <i>monitor</i> madrelingua in loco• Corso di consolidamento grammaticale con una parte di spagnolo specialistico(es. spagnolo commerciale)• Visite culturali della città di Salamanca• Visite guidate presso aziende locali• Rilascio della certificazione• Visita di Madrid e dei suoi musei – museo del Prado – museo Reina Sofia• Budget non superiore a € 600.00

Destinazione:	Lotto 6 Viaggio di istruzione a SIVIGLIA
Durata	Dal 07/03/2018 al 10/03/2018
N. gratuità richieste	2
Numero partecipanti	25
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Volo a/r Orio al Serio-Siviglia; (partenza pomeriggio ore 17.00 circa)• Trasferimento in pullman privato dall'aeroporto alla sistemazione prescelta e viceversa;• 2 docenti accompagnatori ;• Hotel in centro città ½ pensione• Guida turistica per 1 giornata• Biglietti entrata musei : Cattedrale, Palazzo Reale, Museo P.zza Di Spagna, Certosa di S. Maria de las Cuevas• Biglietti mezzi pubblici per più giorni (giornaliero)• Budget non superiore a €350.00



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

Destinazione:	Lotto 7 Stage linguistico a CANNES
Durata	18/03/2018 al 24/03/2018
N. gratuità richieste	4
Numero partecipanti	42
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Bus a/r dal Liceo "C. Porta" a Cannes <u>Domenica 18 marzo 2018</u> : h. 8.00 ritrovo presso la sede del Liceo "C.Porta" h. 8.15 Partenza per Cannes• <u>Sabato 24 marzo 2018</u> : h 9.00 partenza da Cannes con sosta a Monaco . h. 14.00 partenza da Monaco h:19.00/20.00 previsto rientro a Monza• 4 docenti accompagnatori• Guida turistica ½ giornata per 2 giorni (per 20 studenti e 2 accompagnatori)<ul style="list-style-type: none">• Alloggio per tutti gli studenti : 6 notti in famiglia d'accoglienza con trattamento di pensione completa (colazione, packed lunch e cena), in 2 o 3 per famiglia secondo la scelta degli alunni. Orari lezioni per tutti gli studenti: dal lunedì al venerdì dalle 09,00 alle 12,30, 20 lezioni x 45 minuti con ins. diplomati FLE, rilascio di certificazione con riferimento ai criteri CECR. Si specifica che per lo stage professionale i corsi dovranno essere in preparazione allo stage in azienda con introduzione al linguaggio specifico. <p>Alloggio in hotel** in zona centrale, camera singola, colazione e per i pasti dei docenti si richiede € 35,00 al giorno.</p> <p>Per un gruppo di 20 studenti e 2 accompagnatori, si richiede altresì nel preventivo indicazioni dei costi per le seguenti escursioni:</p> <p>1) con bus privato nel pomeriggio a :</p> <ul style="list-style-type: none">• Grasse (Maison Fragonard) e a St.Paul de Vence (con guida in francese)• Nizza• Antibes e visita guidata al Musée Picasso <p>in alternativa :</p> <p>2) con treno o bus di linea (con indicazioni anche di orari A/R):</p> <ul style="list-style-type: none">• Grasse e Maison Fragonard (con guida in francese)• Nizza• Antibes e visita guidata al Musée Picasso <p>Per un gruppo di 22 studenti e 2 accompagnatori si richiede:</p> <p>Stage in azienda 20 ore di stage in aziende (Hotel, negozi locali, negozi di vendita al pubblico, parafarmacie, agenzie di viaggio, uffici turistici, associazioni, residence, scuole) - possibilmente nel settore desiderato dagli alunni- nei pomeriggi dal lunedì al venerdì. Orari precisi che possono variare a seconda dell'azienda.</p> <p><u>Quali esperienze?</u> La vendita, la ricezione dei clienti, l'accoglienza e il servizio al cliente, prendere ordini, rispondere la telefono, informare i clienti/utenti, segreteria...</p> <p>Alla fine del corso rilascio di certificato personalizzato di partecipazione allo stage, con un totale di 40 ore nell'ambito dell'alternanza scuola-lavoro (considerando anche le 20 ore di preparazione allo stage in azienda).</p> <p>È richiesta una convenzione tripartita tra genitori dell'alunno, scuola frequentata dall'alunno e azienda partner. Si richiede che l'alunno sia informato per tempo della sede e delle modalità dello stage (incarico, orari, contenuto) nonché del tutor interno all'azienda che sarà il suo referente per tutta la durata dello stage.</p> <p>Per gli alunni è obbligatoria un'assicurazione per la responsabilità civile e gli infortuni sul luogo di lavoro.</p>



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

Destinazione:	Lotto 8 Viaggio di istruzione a MADRID
Durata	12/03/2018 al 15/03/2018
N. gratuità richieste	2
Numero partecipanti	27
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Volo a/r Milano-Madrid;• Si richiede tassativamente quanto segue: partenza nelle prime ore del mattino del 12/03/2018 e rientro in serata del 15/03/2018. <u>Hotel in centro</u> (vicinanza a mezzi pubblici). Due mezze giornate con guida madrelingua per visita la città (Palazzo Reale, Plaza Mayor, Parco del retiro e altri luoghi di interesse culturale). Visita autonoma ma prenotata in anticipo (con biglietti già in mano) dei seguenti musei: Prado e Rejna Sofia. Visita guidata in lingua di un'intera giornata all'Escorial con trasporto in pullman da/a hotel/Escorial.• Trasferimento in pullman privato dall'aeroporto alla sistemazione prescelta e viceversa;• 2 docenti accompagnatori ;• Biglietto entrata musei;• Pullman supplementare per spostamenti in loco• Hotel in centro città 1/2 pensione



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

Destinazione:	Lotto 9 Viaggio di istruzione a GRANADA
Durata	19/03/2018 al 22/03/2018
N. gratuità richieste	2
Numero partecipanti	24
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Volo a/r Milano - Granada;• Trasferimento in pullman privato dall'aeroporto alla sistemazione prescelta e viceversa;• 2 docenti accompagnatori ;• Biglietti entrata musei;• Guida turistica per ½ giornata• Hotel in centro città con colazione e cena in Hotel, non in servizio esterno. <p>Da visitare</p> <p>QUARTIERE ALHAMBRA <u>Alhambra:</u> "Fortezza Rossa "complesso arabo comprendente Palazzi Nasridi, Palacio de Comares, Patio de los Leones, Giardini Palazzo del Generalife (luogo di svago dei Re di Granada), Partal, Alcazaba (area militare) e Palazzo di Carlo V (Museo de Bellas Artes).</p> <p>Dettagli: l'orario di incontro può essere scelto tra 8:45/9:00 o 9:45/10:00 Durata: 3 ore circa <u>CARMEN DE LOS MÁRTIRES (tipico giardino di Granada):</u> Prezzo: gratuito Orario: Da 10:00 a 14:00 Da 16:00 a 18:00 Luogo: Paseo de los Mártires, s/n. <u>Fundación Rodríguez Acosta e Instituto Gómez Moreno:</u> visita per i 5 piani dell'edificio-studio del pittore José María Rodríguez-Acosta Orario: dal 15 ottobre al 31 marzo dalle 10:00 alle 16:30 (del 1 de abril al 14 de octubre) de 10:00 a 18:30 h. <u>El Banuelo:</u> bagni arabi Prezzo: gratuito Orari: dalle 10:00 alle 17:00 Luogo: Carrera del Darro, 31</p> <p>QUARTIERE ALBAICIN</p>



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

Destinazione:	Lotto 10 Visita di istruzione a GRANADA
Durata	14/03/2018 al 17/03/2018
N. gratuità richieste	2
Numero partecipanti	26
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Volo a/r Milano - Granada;• Trasferimento in pullman privato dall'aeroporto alla sistemazione prescelta e viceversa;• 2 docenti accompagnatori ;• Biglietti entrata musei;• Guida turistica per ½ giornata• Hotel in centro città con colazione e cena in Hotel, non in servizio esterno. <p>Da visitare</p> <p>QUARTIERE ALHAMBRA <u>Alhambra</u>: "Fortezza Rossa "complesso arabo comprendente Palazzi Nasridi, Palacio de Comares, Patio de los Leones, Giardini Palazzo del Generalife (luogo di svago dei Re di Granada), Partal, Alcazaba (area militare) e Palazzo di Carlo V (Museo de Bellas Artes).</p> <p>Dettagli: l'orario di incontro può essere scelto tra 8:45/9:00 o 9:45/10:00 Durata: 3 ore circa <u>CARMEN DE LOS MÁRTIRES (tipico giardino di Granada):</u> Prezzo: gratuito Orario: Da 10:00 a 14:00 Da 16:00 a 18:00 Luogo: Paseo de los Mártires, s/n. <u>Fundación Rodríguez Acosta e Instituto Gómez Moreno:</u> visita per i 5 piani dell'edificio-studio del pittore José María Rodríguez-Acosta Orario: dal 15 ottobre al 31 marzo dalle 10:00 alle 16:30 (del 1 de abril al 14 de octubre) de 10:00 a 18:30 h. <u>El Banuelo:</u> bagni arabi Prezzo: gratuito Orari: dalle 10:00 alle 17:00 Luogo: Carrera del Darro, 31 QUARTIERE ALBAICIN</p>

Destinazione:	Lotto 11 Viaggio di istruzione a FIRENZE
Durata	Tra il 20 e il 24 marzo/tra il 17 e il 20 aprile (dipende da disponibilità hotel e eventuali giorni di chiusura dei monumenti/musei previsti nella visita) 2 giorni 1 notte
N. gratuità richieste	2
Numero partecipanti	21
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• a/r in treno alta velocità• 3 docenti accompagnatori• biglietto entrata musei: Uffizi con guida (mattino del secondo giorno), eventuali altri ingressi previsti dalla visita guidata nel pomeriggio del primo giorno.• guida turistica per ½ giornata (per il giorno di arrivo – nel pomeriggio) <p>(percorso richiesto che faccia riferimento ai luoghi danteschi, Duomo con salita alla cupola del Brunelleschi, Battistero, Palazzo Vecchio, Santa Croce,). Eventuale ampliamento o modifica del percorso su proposta dell'agenzia (in caso siano presenti percorsi già pronti per studenti).</p> <ul style="list-style-type: none">• hotel in centro città ½ pensione (raggiungibile a piedi dalla stazione SMN)



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

--	--

Destinazione:	Lotto 12 Viaggio di istruzione a FIRNZE
Durata	12/04/2018 al 13/04/2018 (escludere i lunedì per chiusura galleria degli uffizi)
N. gratuità richieste	2
Numero partecipanti	24
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• a/r in treno• 2 docenti accompagnatori• biglietti entrata musei• guida per 1° giorno: Galleria degli Uffizi, Palazzo Vecchio, Arno e Ponte Vecchio.• guida per il 2° giorno: Basilica di S. Lorenzo, Basilica di S. Croce• hotel in centro città ½ pensione

Destinazione:	Lotto 13 Viaggio di istruzione BUDAPEST
Durata	17/04/2018 al 20/04/2018
N. gratuità richieste	2
Numero partecipanti	15
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Volo a/r Milano-Budapest ;• Trasferimento in pullman privato dall'aeroporto alla sistemazione prescelta e viceversa;• 2 docenti accompagnatori ;• Guida turistica ½ giornata• Hotel in centro città ½ pensione• Guida per una giornata intera

Destinazione:	Lotto 14 Viaggio di istruzione in CALABRIA
Durata	16/04/2018 al 20/04/2018
N. gratuità richieste	3
Numero partecipanti	23
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Volo a/r Milano/Lamezia Terme• Docenti accompagnatori 3

Destinazione:	Lotto 15 Viaggio di istruzione a Tirana (Bernina)
Durata	Un giovedì di aprile
N. gratuità richieste	2
Numero partecipanti	27
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Treno+bus• Docenti accompagnatori 2



Ministero della Pubblica Istruzione
Liceo Statale "Carlo Porta" di Monza
Liceo delle Scienze Umane - Liceo Linguistico

Via della Guerrina, 15 - 20900 Monza

T ++39 0392023118

Email: info@carloporta.it

Sito web: www.carloportamonza.gov.it

Codice fiscale: 85013990156

Codice Meccanografico: MIPM06000N

Destinazione:	Lotto 16 Viaggio di istruzione a Tirana (Bernina)
Durata	11/04/18
N. gratuità richieste	2
Numero partecipanti	23
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Treno+bus• Docenti accompagnatori 2

Destinazione:	Lotto 17 Viaggio di istruzione a BRESCIA
Durata	Un mercoledì o un giovedì di aprile
N. gratuità richieste	2
Numero partecipanti	23
Richiesta	<ul style="list-style-type: none">• Bus• Docenti accompagnatori 2• Biglietti entrata musei• Guida per tutta la giornata

	Lotto 18 NOLEGGIO AUTOBUS
Richiesta noleggio autobus per n. 32 posti a sedere e n. 54 posti a sedere e disponibilità di pedana per DVA	Distanza chilometrica dalla sede scolastica via della Guerrina, 15 alla meta <ul style="list-style-type: none">• Fino a 20Km – ½ giornata• Fino a 20 Km intera giornata• Da 21 Km a 100 Km intera giornata• Da 100 Km a 200 Km intera giornata• Da 200Km a 300 Km intera giornata